

## آموزش گام به گام ارزیابی و تایید مدارک تحصیلی WES

گام اول :

در گام اول نحوه دریافت تأییدیه مدرک تحصیلی موسسه WES کانادا باید از طریق آدرس رسمی سایت [www.WES.org](http://www.WES.org) وارد صفحه اصلی سایت شوید. گزینه I accept را انتخاب کنید. سپس برای ورود به مراحل ثبت نام باید گزینه **Get Started** را انتخاب نمایید. با ایجاد یک حساب کاربری و دریافت کد ارجاع WES مربوط به خود ادامه مراحل را باید انجام دهید.

The screenshot shows the WES website homepage. At the top, there is a blue banner with a yellow box on the left containing the WES logo and the text 'کمک حال KomakHaal.com'. To the right of the banner, there is a privacy policy notice: 'Privacy Policy and Cookie Policy. By using this website, you accept the new terms.' A large red number '1' is placed over the 'I Accept' button. Below the banner, there is a green navigation bar with links for 'About WES', 'Sign In', 'Apply Now', 'English', and 'WES United States'. Below the navigation bar, there is a white section with a large image of a man wearing headphones. On the left side of this section, there are two buttons: 'Sign In' for 'Returning Applicants' and 'Get Started' for 'New Applicants'. A large red number '2' is placed over the 'Get Started' button. At the bottom of the page, there is a yellow banner with the text 'کمک حال سامانه انجام امور اداری'.

گام دوم:

باید مدارک مورد نیاز برای انجام کار خود را که در مقاله درمورد آن توضیح داده شده است، برای این مؤسسه ارسال کنید. در نهایت در گام سوم نیز WES گواهی مربوط به مدارک تحصیلی شما و گزارش‌های پیوست را آماده و به شما تحویل خواهد داد. برای ادامه فرآیند گزینه **Apply Now** را انتخاب نمایید. پس از فشردن گزینه مد نظر صفحه زیر ظاهر خواهد شد.

KomakHaal.com  
 We have updated our [Privacy Policy](#) and [Cookie Policy](#). By using this website, you accept the new terms. [I Accept](#)

[About WES](#) [Sign In](#) [Apply Now](#) [English](#) [WES United States](#)

**WES**  
 WORLD EDUCATION SERVICES

[Credential Evaluation](#) [Tools & Advice](#) [Help Center](#) [Institutions](#)

**STEP 1**  
 Submit your application and receive your WES reference number.

**STEP 2**  
 Read our **document requirements** and send in your documents. You must indicate your WES reference number on all documents sent to WES.

**STEP 3**  
 We verify your credentials, create your report, and deliver it to your recipients.

[Apply Now](#)

[Have a Question?](#)  
 Type your question here

**کمک حال سامانه انجام امور اداری**

### گام سوم:

در این مرحله از شما پرسیده خواهد شد گواهی که متقاضی دریافت آن از WES هستید برای چه کشوری است؟ یعنی قصد ارائه آن برای مهاجرت به کدام کشور را دارید. بدیهی است که باید گزینه (Canada) را انتخاب و به صفحه بعدی وارد شوید.

KomakHaal.com  
 My Account

We have updated our [Privacy Policy](#) and [Cookie Policy](#). By using this website, you accept the new terms. [I Accept](#)

**Where will you use your evaluation?**

**کمک حال سامانه انجام امور اداری**

## گام چهارم:

در این مرحله با انتخاب گزینه (ECA Application for IRCC) به صفحه بعدی که مطابق شکل زیر وارد خواهید شد.

The screenshot shows the 'My Account' page on the WES website. At the top left is the KomakHaal.com logo with the Persian text 'کمک حال'. The main heading is 'My Account' with 'WORLD EDUCATION SERVICES' below it. The page is titled 'Select an application' and offers two options:

- WES Standard Application:** For higher or continuing education, licensure, and employment, select the WES Standard Application. A 'Start Application' button is at the bottom.
- ECA Application for IRCC:** For immigration purposes, select the Educational Credential Assessment (ECA) Application for Immigration, Refugees, and Citizenship Canada (IRCC). A note states: 'Note: WES does not evaluate occupational or trade qualifications.' A 'Start Application' button is at the bottom.

At the bottom right, there is a 'Have a Question?' section with a text input field labeled 'Type your question here'.

Below the screenshot is a yellow banner with the Persian text: 'کمک حال سامانه انجام امور اداری'.

## گام پنجم:

در مرحله پنجم باید نام، نام میانی و نام خانوادگی خود را وارد کنید. دقت داشته باشید که چون ایرانیان نام میانی یا همان (Middle Name) ندارند فیلد دوم خالی خواهد ماند. از وارد کردن اطلاعات اشتباه برای صرف پر کردن فیلدها جداً خودداری کنید. در مورد نحوه نوشتن نام و نام خانوادگی هم از Spell موجود در مدارک ترجمه شده خود کمک بگیرید تا از هر گونه مغایرت احتمالی جلوگیری شود. در ادامه باید با کمک سه گزینه روز، ماه و سال تاریخ تولد خود در تقویم میلادی را وارد و به انتهای فیلدها بروید.

مورد بعدی که وجود دارد سؤال سایت مبنی بر این است که آیا شماره ارجاعی از مؤسسه WES دارید. باید گزینه No را انتخاب کنید. در فیلدهای بعدی آدرس ایمیل معتبر خود را دو بار تکرار و در فیلد نهایی رمز انتخابی خود را برای حساب کاربری که در نهایت بدست خواهید آورد انتخاب کنید.

دقت داشته باشید که در مورد انتخاب رمز موارد اجباری وجود دارد که تا رعایت نشوند ادامه کار ممکن نیست. باید رمز شما هم از حروف تشکیل شده باشد، هم از اعداد. حداقل یک حرف بزرگ در طول رمز بوده و یکی از علائم ( @ / - ) استفاده شود. باید تمام موارد رعایت شود تا رمز شما در این بخش تأیید شود. در نهایت با انتخاب گزینه (Create account) کار شما در این صفحه تمام شده و به صفحه بعدی راهنمایی خواهید شد.



## My Account

Note: WES requires a separate account for each individual applying for credential evaluation.

Log In

\* indicates a required field

Your First (Given) Name\* ?

1

Your Second (Middle) Name

2

Your Last (Family) Name\* ?

3

Date of Birth\*

Month  Day  Year

کمک حال سامانه انجام امور اداری

گام ششم:

گام بعدی تکمیل اطلاعات شخصی است. در صورت مغایرت یا نیاز به اصلاح حتماً در همین مرحله این کار را انجام دهید.



## My Application (IRCC)

Save & Exit

Your Information

Your Evaluation

Review

Personal Information

Your Education

Report Recipients

\* indicates a required field

Your First (Given) Name\* ?

Your Second (Middle) Name

Your Last (Family) Name\* ?

Have a Question?

Type your question here

کمک حال سامانه انجام امور اداری

## گام هفتم:

در اینجا باید آدرس پستی خود را با دقت وارد کنید. یادتان باشد که بخش فیزیکی گواهی شما به این آدرس اعلام شده پست خواهد شد پس در تکمیل آن نهایت دقت را داشته باشید. برای تعیین دقیق آدرس خود هم از آدرس رسمی موجود بر قبوض آب و برق و گاز و هم از گوگل مپ کمک بگیرید. دقت داشته باشید که در اعلام آدرس از انتها به ابتدا شروع به نوشتن کنید؛ یعنی ابتدا واحد، پلاک، کوچه، خیابان، شهرک، شهر و الی آخر. پس از تکمیل آدرس و وارد کردن آن در سه فیلد در برابر بخش (City) نام شهر خود را وارد کنید. در فیلد مقابل (State/Region) نیز نام استان محل اقامت را با هجی صحیح وارد کنید. پس از این باید در برابر فیلد (Postal Code) کد پستی خود را وارد کنید. لازم به تکرار است که دقت در این اطلاعات اهمیت بسیار زیادی دارد. پس از وارد کردن کد پستی در نهایت باید شماره تماس خود را وارد کنید. در نهایت به کمک کلید انتهای این فرم به صفحه بعدی فرآیند وارد شوید.

The screenshot shows a web application interface for 'KomakHaal.com'. At the top, there is a logo with a hand holding a heart and the text 'کمک حال KomakHaal.com'. Below the logo, the text 'Your Mailing Address' is displayed. A message reads: 'Please enter the address where you want WES to send all personal correspondence relating to your application.' The form contains the following fields:

- Country\*: A dropdown menu with the text 'Select Country' and a downward arrow.
- Street/P.O. Box\*: Three stacked text input fields.
- City\*: A text input field.

At the bottom of the form, there is a yellow banner with the Persian text: 'کمک حال سامانه انجام امور اداری'.

## گام هشتم:

در این قسمت مدارک تحصیلی شما که به گواهی WES آن‌ها نیاز دارید مورد بررسی قرار خواهند گرفت. طبق توضیحات مندرج در این صفحه گفته شده چنانچه مدرکی که قصد دریافت گواهی آن را دارید مربوط به مقاطع مختلف آموزش عالی است، پیشنهاد می‌شود تا مدارک قبل‌تر از آن مقطع را نیز، مثل دیپلم یا کارشناسی ترجمه کنید. برای اینکه گواهی‌های چند مدرک از دوران تحصیل خود را بتوانید به صورت همزمان وارد فرآیند اخذ گواهی کنید، باید در این صفحه برای هر کدام یک فرم مجزا ایجاد کنید. در ضمن برخی نکات مهم درج شده در این صفحه به شرح زیر هستند:

- هر شخص باید به صورت جداگانه درخواست گواهی برای مدارک تحصیلی خود داشته باشد
- چنانچه مدارک همسر را در سامانه بارگذاری کنید در عمل از نظر سامانه معتبر نیست
- تنها مدارکی امکان صدور گواهی از سوی WES دارند که به صورت کامل سپری شده باشند
- WES از این امکان برخوردار نیست که مدارک مربوط به دوره‌های غیر تحصیلی و تجربه کاری را گواهی کند

- چنانچه هر بخشی از مدرک یا دوره‌های تحصیل خود را در کانادا سپری کرده‌اید، به صورت جداگانه به توضیح آن بخش در کنار مدرک تحصیلی خود بپردازید

در نهایت در این صفحه باید با فشردن گزینه (Add Credential) به مراحل بعدی سایت وارد شوید.

کمک حال  
KomakHaal.com

WES  
WORLD EDUCATION SERVICES

My Application (IRCC)

Save & Exit

Personal Information      Your Education      Report Recipients

**What credentials have you earned?**

If you have completed less than one year full-time, post-secondary study, WES recommends that you also include your secondary education credential.

**Note:**

- Each individual must complete a separate WES application.
- Credentials added for other individuals, e.g. a spouse, will not be included in your WES evaluation report.
- Only completed degrees or diplomas can be evaluated for the IRCC application.
- WES does not evaluate occupational study, trade qualifications, short-term professional development programs, or work experience.
- If part of your study for this credential was completed at a Canadian Institution, please also indicate Canadian study on a separate entry.

Please note, while WES does not evaluate Canadian credentials, we do need this information to complete your evaluation.

Add Credential

کمک حال سامانه انجام امور اداری

### گام نهم:

در فیلد اول باید محل اخذ مدرک را انتخاب کنید. در فیلد دوم باید نوع مؤسسه آموزشی را از بین دو گزینه (Secondary Edition) و (Post-Secondary Edition) را انتخاب کنید. توضیحات انتخاب صحیح در این مورد قبلاً ذکر شده است و برای درک بهتر تمایز گزینه‌ها در این مورد، در رشته تحصیلی خود بهتر است حتماً با یک کارشناس با تجربه مشورت کنید. در فیلد بعدی باید نوع پذیرش تحصیلی خود را مشخص کنید. گزینه‌های متفاوتی وجود دارد اما چنانچه مدرک تحصیلی خود را در سیستم آموزشی ایران دریافت کرده‌اید باید گزینه (Attend an Iran Secondary school) را انتخاب کنید.

در ادامه باید نام مرکز آموزشی که مدرک را به شما اعطا کرده را وارد و سپس نام رسمی (فارسی) مدرک را در فیلد بعدی به انگلیسی تایپ کنید.

در فیلد پنجم، ششم و هفتم نیز نام و نام خانوادگی قید شده در مدارک را وارد کنید. در نهایت نیز دو فیلد باقی مانده مربوط به اطلاعات زمانی اخذ مدرک مزبور هستند. در مقابل عبارت (Year Awarded) باید تاریخ دریافت مدرک را وارد و در برابر (Years attended) تاریخ آغاز و پایان دوره تحصیلی را درج کنید. پس از آنکه تمام اطلاعات لازم را وارد کردید با فشردن دکمه مدارک ثبت خواهد شد.



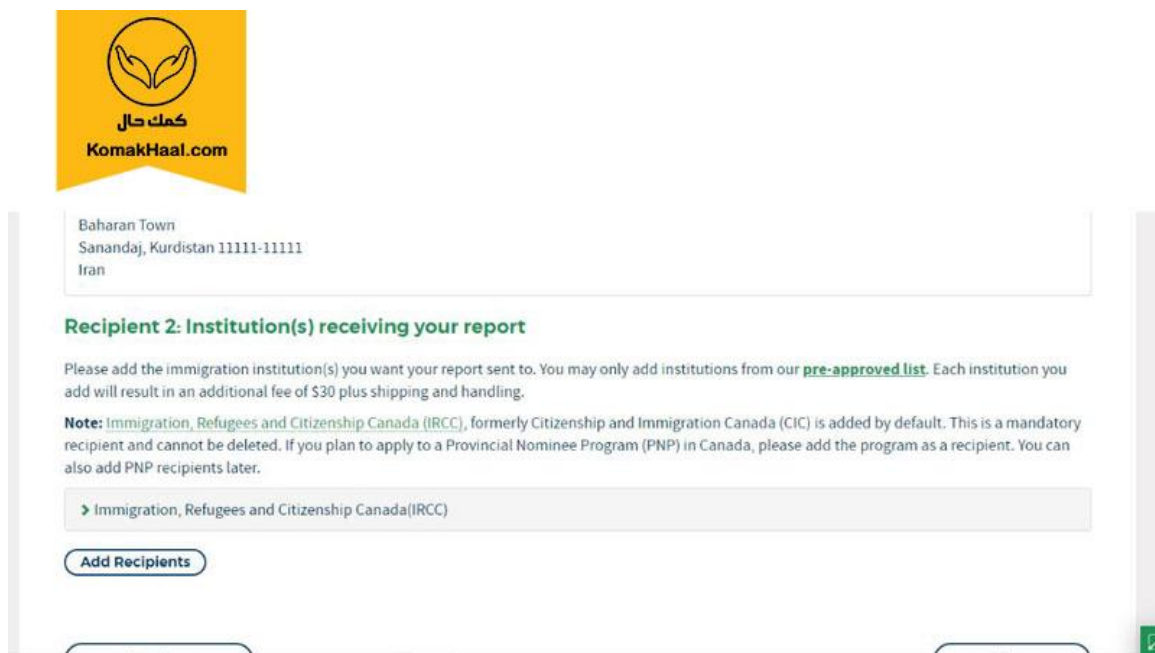


## گام یازدهم:

در صفحه بعدی آدرسی که شما قبل تر برای دریافت مدرک انتخاب فرمودید به شکل کامل نمایش داده خواهد شد. اگر پس از مطالعه متوجه مشکل یا مغایرتی در آدرس شدید حتماً باید آن را رفع کنید. بعد از این بخش، بخشی تحت عنوان (Recipient 2) تعریف شده است. در این بخش مؤسسه WES یک خدمت اضافه را که بسیار مفید نیز هست ارائه خواهد کرد. چنانچه شما خواهان این باشید تا پس صدور گواهی، جدا از نسخه اصلی که به آدرس شما ارسال خواهد شد، رونوشتی رسمی به یکی از ادارات و نهادهای دولتی کانادا به صورت مستقیم ارسال شود، باید از این قابلیت استفاده کنید.

در این بخش به صورت پیش فرض اداره مهاجرت کشور کانادا ثبت شده است و چنانچه شما خواهان ارسال رونوشت به مرکز دیگری هستید باید گزینه (Add Recipients) را انتخاب کنید.

با فشردن دکمه، یک پنجره باز شده و از شما می خواهد تا نام نهاد یا مؤسسه رسمی را وارد کنید. اگر نیاز است تا نامه به شخص یا دپارتمان خاصی تحویل شود می توانید این موضوع را در فیلد برابر عبارت (Attention to) وارد کنید.



The screenshot shows a web form for adding recipients. At the top left is the KomakHaal logo. The address field contains: Baharan Town, Sanandaj, Kurdistan 11111-11111, Iran. Below this is the heading "Recipient 2: Institution(s) receiving your report". The text explains that adding institutions results in an additional fee of \$30 plus shipping and handling. A note states that Immigration, Refugees and Citizenship Canada (IRCC) is added by default and cannot be deleted. A dropdown menu shows "Immigration, Refugees and Citizenship Canada (IRCC)" selected. At the bottom is an "Add Recipients" button.

## کمک حال سامانه انجام امور اداری

## گام دوازدهم:

در مرحله بعد توضیحات لازم در مورد گواهی WES به شما ارائه خواهد شد. طبق همین توضیحات فرآیند کار بین 30 الی 45 روز به طول خواهد انجامید.





WES WORLD EDUCATION SERVICES My Application (IRCC) Save & Exit

**Add Recipient**

Nova Scotia Office of Immigration

Nova Scotia Nominee Program  
(electronic delivery only)

1469 Brenton Street, 3rd Floor  
PO Box 1535  
Halifax, NS B3J 2Y3  
Canada

Attention To ?

Cancel Add this Recipient

کمک حال سامانه انجام امور اداری

گام سیزدهم:



WES WORLD EDUCATION SERVICES My Application (IRCC) Save & Exit

Features	
ECA report provided to you online (PDF)	✓
ECA report accessible by Immigration, Refugees and Citizenship Canada (IRCC)	✓
Official paper report (additional shipping and handling fees apply)	✓
Electronic storage of your report and verified transcripts for future use	✓
Price	\$220.00

کمک حال سامانه انجام امور اداری

## گام چاردهم:

پس از گذر از مرحله ثبت نام به صفحه زیر راهنمایی خواهید شد.

The screenshot shows the WES 'My Application (IRCC)' interface. At the top, there is a logo for 'کمک حال KomakHaal.com' and the WES logo. The page title is 'My Application (IRCC)' with a 'Save & Exit' button. A progress bar indicates three steps: 'Evaluation Type', 'Delivery Options', and 'Required Documents', with the third step being active. Below the progress bar, the section is titled 'Required Documents Checklist for Sor Kan'. A note states: 'All documents listed below must be sent to WES for your evaluation report. Upon receipt and review of your credentials, WES may require additional documentation. If so, we will contact you.' The document type is 'Diplom - Shahid Beheshti Dabirestan of Gifteds (Sampad)'. The first item is '1. Graduation Certificate/Diploma'. Under 'What you need to do:', there is an icon showing a person, a document, and an arrow pointing to the WES logo. Below this icon, it says: 'For completed study, you send a clear and legible copy of this document to WES. Do not send your original document.'

### کمک حال سامانه انجام امور اداری

## گام پانزدهم:

در این مرحله مدارک مورد نیاز و نحوه ارسال آن‌ها به شکل کامل توضیح داده شده است. طبق توضیحات تمام مدارک لیست شده در این صفحه باید برای WES ارسال شوند و اگر در ادامه بررسی طبق اعلام مؤسسه نیاز به ارسال مدارک دیگری باشد شما موظف به تأمین این نیاز در راستای اتمام پروژه هستید.

شما دو انتخاب برای دریافت گواهی WES هر کدام از مدارک خود پیش رو دارید. انتخاب اول این است که کپی معتبر ترجمه شده مدرک را برای مؤسسه ارسال کنید. خود مؤسسه نیز روی این نکته که از کپی مدارک استفاده شود تأکید دارد و علت این است که طبق گفته های مؤسسه امکان استرداد هیچ مدرکی از سوی آن‌ها فراهم نیست.

راه دیگر این است که وزارتخانه با درخواست شما به صورت مستقیم مدارک تحصیلی شما را برای مؤسسه WES ارسال و دوباره گواهی مزبور را مستقیم دریافت کند. بین این دو تفاوتی وجود ندارد از نظر زمانی و هزینه‌ای تفاوتی وجود نداشته و تنها در مراحل عملی تفاوت وجود دارد.

نکته اساسی دیگری که وجود دارد این است که در تکمیل مدارک همواره اصل مدرک به زبان اصلی و کپی مدرک به زبان انگلیسی و ترجمه شده اهمیت دارند و هر دو باید حاضر باشند.

### Sending Documents

When you complete this application, you will receive a WES reference number.

Enter your WES reference number on all envelopes and correspondence. WES is not responsible for documents that arrive without a reference number. Documents that arrive in our office without a reference number may encounter processing delays.

Do not send original documents unless specifically requested by WES. All documentation received becomes the property of WES and cannot be returned.

#### By Postal Mail or Courier Delivery

WES Reference No. \_\_\_\_\_  
World Education Services  
Attention: Documentation Center  
2 Carlton Street, Suite 1400  
Toronto, Ontario M5B 1J3  
Canada

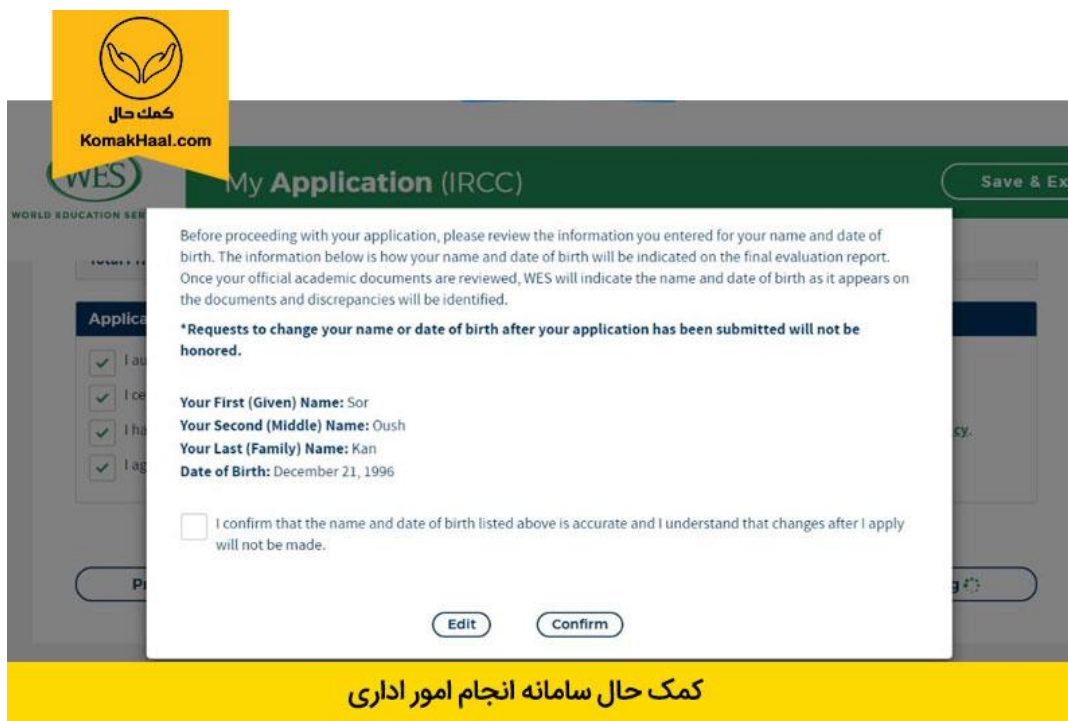
## کمک حال سامانه انجام امور اداری

### گام شانزدهم:

در این مرحله شما فرصت دارید تا تمام جوانب و اطلاعات داده شده در پورتال توسط خودتان را بازبینی کنید. به یاد داشته باشید که چنانچه در بخش خاصی دچار ابهام هستید، ریسک نکنید و پس از مشورت با کارشناس یا شخص مطلع بخش‌های نهایی کار را تأیید کنید. به هر حال پس از آن که از صحت اطلاعات اطمینان حاصل شد باید تیک گزینه بخش انتهایی فرم که مطابق تصویر زیر است را به صورت کامل پر کنید؛ در غیر این صورت گزینه Next برای شما فعال نخواهد بود.



پس از آن که تیک تمام موارد را فعال و کلید Next را فشردید برای ادامه کار باید دقیقاً تأیید کنید که اطلاعات نمایش داده شده و کلیه مشخصات درست بوده و در ادامه این امکان فراهم نیست تا تغییری، هر چند جزئی در آن ایجاد شود. با فعال کردن تیک و انتخاب گزینه Confirm کار در این بخش نیز به اتمام رسیده و به گام بعدی وارد می‌شوید.



The screenshot shows the WES 'My Application (IRCC)' interface. A yellow banner at the top left contains the 'KamakHaal.com' logo and text. A white dialog box is centered on the screen, displaying the following information:

Before proceeding with your application, please review the information you entered for your name and date of birth. The information below is how your name and date of birth will be indicated on the final evaluation report. Once your official academic documents are reviewed, WES will indicate the name and date of birth as it appears on the documents and discrepancies will be identified.

**\*Requests to change your name or date of birth after your application has been submitted will not be honored.**

Your First (Given) Name: Sor  
Your Second (Middle) Name: Oush  
Your Last (Family) Name: Kan  
Date of Birth: December 21, 1996

I confirm that the name and date of birth listed above is accurate and I understand that changes after I apply will not be made.

Buttons: Edit, Confirm

At the bottom of the screenshot, a yellow banner reads: کمک حال سامانه انجام امور اداری

### گام نوزدهم:

در گام بعدی مخارج انجام کار در دستور کار هستند. اگر امکان پرداخت بین المللی هزینه های wes را ندارید و زمان کافی برای انجام مراحل زیر را ندارید، می توانید از خدمات کمک حال در کنار انجام پروسه ارزشیابی مدارک تحصیلی WES بهره مند شوید.



WES WORLD EDUCATION SERVICES

My Application (IRCC) Save & Exit

Fee Summary	
Educational Credential Assessment Package	\$220.00
International Overnight	\$85.00
Harmonized Sales Tax (HST) 13% <a href="#">?</a> <a href="#">Edit</a>	\$0.00
<b>Total Cost:</b>	<b>\$305.00</b>

Select Payment Method


Credit Card  
 Cheque/Money Order  
 Western Union Online Money Transfer

By submitting your order, you agree to WES' [Terms and Conditions](#) and [Privacy Policy](#).

کمک حال سامانه انجام امور اداری


### گام بیستم:

پس از پرداخت کامل پول، این مرحله به منزله اتمام مراحل کار آنلاین شما بوده و پس از دریافت یک کد مرجع، آماده ارسال مدارک خود به مؤسسه رسمی WES هستید.




WES WORLD EDUCATION SERVICES

My Application (IRCC) Return to My Account

 A confirmation email has been sent to [learnwithdhanu23@gmail.com](mailto:learnwithdhanu23@gmail.com)

**Your WES Reference Number is 4077331**

 **Next Steps**

- Send WES all required documents and payment.
- Include your WES reference number on all envelopes, packages, and correspondence with WFS.

ing for wes.nanorep.co...

کمک حال سامانه انجام امور اداری

